

Upřednie zgłoszenie koncentracji
(Sprawa nr COMP/M.4049 — Novartis/Chiron)

(2006/C 5/04)

(Tekst mający znaczenie dla EOG)

1. W dniu 23 grudnia 2005 r., zgodnie z art. 4 rozporządzenia Rady (WE) nr 139/2004 ⁽¹⁾, Komisja otrzymała zgłoszenie planowanej koncentracji, w wyniku której przedsiębiorstwo Novartis AG („Novartis”) przejmie w rozumieniu art. 3 ust. 1 lit. b) rozporządzenia Rady całkowitą kontrolę nad przedsiębiorstwem Chiron Corporation („Chiron”), w drodze zakupu udziałów.
2. Obszary działalności gospodarczej przedsiębiorstw biorących udział w koncentracji obejmują:
 - Novartis: przedsiębiorstwo farmaceutyczne,
 - Chiron: przedsiębiorstwo biotechnologiczne, działające w branży odczynników do badania krwi, produktów biofarmaceutycznych i szczepionek.
3. Po wstępnej analizie Komisja uznała, że zgłoszona transakcja może wchodzić w zakres rozporządzenia (WE) nr 139/2004. Jednocześnie Komisja zastrzega sobie prawo podjęcia ostatecznej decyzji w tej kwestii.
4. Komisja zwraca się do zainteresowanych stron trzecich o zgłaszanie ewentualnych uwag na temat planowanej koncentracji.

Komisja musi otrzymać takie uwagi nie później niż w ciągu 10 dni od daty niniejszej publikacji. Uwagi można przesyłać faksem (nr faksu: (32-2) 296 43 01 lub 296 72 44) lub listownie, podając numer referencyjny: COMP/M.4049 Novartis/Chiron, na następujący adres Rejestru połączeń przedsiębiorstw w Dyrekcji Generalnej ds. Konkurencji Komisji Europejskiej:

European Commission
Directorate-General for Competition,
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

⁽¹⁾ Dz.U. L 24 z 29.1.2004, str. 1.